

สิ่งที่ส่งมาด้วย 3

21 เม.ย. 51

สรุปพันธกรณีที่สำคัญ เจ้าภาพหลักและหน่วยงานที่เกี่ยวข้องในการดำเนินการตามพันธกรณี
ความตกลงหุ้นส่วนเศรษฐกิจอาเซียน-ญี่ปุ่น

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
บทที่ 1 : บททั่วไป			
1	(ตามข้อ 4 ความโปร่งใส) <ul style="list-style-type: none"> - เผยแพร่กฎหมาย กฎระเบียบ ขั้นตอนและข้อบังคับทางการปกครอง และคำตัดสินของศาล รวมถึงความตกลงระหว่างประเทศที่ไทยเป็นภาคีที่มีผลกระทบต่อ การดำเนินการตามความตกลงนี้ พร้อมทั้งเผยแพร่ชื่อหน่วยงานและสถานที่ตั้งของหน่วยงานที่รับผิดชอบในเรื่องดังกล่าว ทั้งนี้ให้เป็นไปตามกฎหมายและกฎระเบียบภายในประเทศ - ตอบคำถามและให้ข้อมูลที่กล่าวในข้างต้นเป็นภาษาอังกฤษ เมื่อมีคำถามจากประเทศภาคี 	ทุกหน่วยงาน	
2	(ตามข้อ 5 ความลับ) <ul style="list-style-type: none"> - ไม่เปิดเผยข้อมูลความลับที่เมื่อเปิดเผยแล้วจะขัดขวางการใช้บังคับกฎหมายหรือขัดกับผลประโยชน์ของสาธารณะหรือทำให้เสียหายต่อผลประโยชน์ทางการค้าที่ถูกต้องชอบธรรมของวิสาหกิจใดๆ ของรัฐหรือเอกชน รวมทั้งรักษาข้อมูลความลับของประเทศภาคีที่จัดเป็นชั้นความลับตามความตกลงนี้ - ไม่มีอะไรในความตกลงฯ ที่จะสามารถตีความให้ประเทศภาคีต้องเปิดเผยข้อมูลเกี่ยวกับลูกค้าและบัญชีของลูกค้าสถาบันการเงิน 	ทุกหน่วยงาน ธ.แห่งประเทศไทย	สถาบันการเงินต่างๆ
3.	(ตามข้อ 11 คณะกรรมการร่วม)	กรมเจรจาการค้า	- กระทรวงพาณิชย์

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
	<p>- ร่วมกับประเทศภาคีจัดตั้งคณะกรรมการร่วม ประกอบด้วยผู้แทนของประเทศในอาเซียนและญี่ปุ่นโดยมีหน้าที่ดังนี้คือ</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ แต่งตั้งคณะกรรมการพร้อมกำหนดหน้าที่ความรับผิดชอบของคณะกรรมการต่าง ๆ ○ ทบทวนการดำเนินการของความตกลงนี้ ○ รายงานผลการดำเนินการตามความตกลงนี้ต่อประเทศภาคี ○ พิจารณาและเสนอแนะภาคีเกี่ยวกับการแก้ไขความตกลงนี้ ○ ชี้แนะและประสานงานกับคณะกรรมการที่จัดตั้งขึ้นภายใต้ความตกลงนี้ ○ รับรองระเบียบการดำเนินการในข้อ 23 ของภาคผนวก 02 และการตัดสินใจใด ๆ ที่จำเป็น ○ ดำเนินหน้าที่อื่นๆ ที่ภาคีเห็นชอบร่วมกัน 	ระหว่างประเทศ	<ul style="list-style-type: none"> - กระทรวงการคลัง - กระทรวงเกษตร - กระทรวงอุตสาหกรรม - กระทรวงการต่างประเทศ - หน่วยงานอื่นๆ ที่เกี่ยวข้องตามวาระการประชุม
4	<p>(ตามข้อ 12 การติดต่อสื่อสาร)</p> <p>- กำหนดหน่วยงานที่จะทำหน้าที่เป็นหน่วยงานประสานงานหลักเพื่ออำนวยความสะดวกในการติดต่อสื่อสารระหว่างประเทศภาคีในเรื่องใด ๆ ที่เกี่ยวกับความตกลงนี้</p>	- กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	หน่วยงานที่เกี่ยวข้องแล้วแต่กรณี
บทที่ 2 : การค้าสินค้า			
1	<p>(ตามข้อ 15 การปฏิบัติเยี่ยงคนชาติเกี่ยวกับภาษีและกฎระเบียบภายในประเทศ)</p> <p>- ให้การปฏิบัติเยี่ยงคนชาติกับสินค้าของประเทศภาคีอื่นโดยเป็นไปตามข้อ 3 ของแกตต์ 1994 ซึ่งบรรจุอยู่ในและเป็นส่วนหนึ่งของความตกลงนี้</p>	- กระทรวงการคลัง	<ul style="list-style-type: none"> - กระทรวงการต่างประเทศ - กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ - กระทรวงพาณิชย์

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
			- กระทรวงอุตสาหกรรม
2	(ตามข้อ 16 การลดหรือยกเลิกภาษีศุลกากร) - ลดหรือยกเลิกภาษีศุลกากรแก่สินค้าที่มีถิ่นกำเนิดจากประเทศภาคีอื่นตามที่กำหนดในภาคผนวก 01 เว้นแต่ความตกลงนี้จะกำหนดไว้เป็นอย่างอื่น โดยการลดหรือยกเลิกภาษีนั้นต้องให้แก่สินค้าทั้งหมดที่ได้แหล่งกำเนิดของประเทศภาคีโดยไม่เลือกปฏิบัติ	- สำนักงานเศรษฐกิจการคลัง	- กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ - กรมศุลกากร - กรมการค้าต่างประเทศ
3	(ตามข้อ 18 มาตรการที่มีใช้ภาษี) - ไม่นำมาใช้หรือคงไว้ซึ่งมาตรการที่มีใช้ภาษีรวมถึงการจำกัดปริมาณของการนำเข้าสินค้าจากภาคีอื่นหรือการส่งออกหรือจำหน่ายสินค้าที่ส่งออกไปยังภาคีอื่นยกเว้นที่อนุญาตให้ใช้ภายใต้ WTO โดยจะต้องทำให้มั่นใจถึงความโปร่งใสของมาตรการที่มีใช้ภาษีที่อนุญาตให้ใช้ดังกล่าว รวมถึงการจำกัดปริมาณ และปฏิบัติอย่างสอดคล้องเต็มที่กับพันธกรณีภายใต้ WTO	- กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ - กรมการค้าต่างประเทศ - กระทรวงอุตสาหกรรม	- หน่วยงานที่เกี่ยวข้องแล้วแต่กรณีขึ้นกับลักษณะของมาตรการที่ไม่ใช้ภาษี
4	(ตามข้อ 19 การปรับเปลี่ยนการให้ข้อลดหย่อน) - เปรียบเทียบภาคีที่มีส่วนได้ส่วนเสียในการปรับหรือถอนการให้ข้อลดหย่อนภายใต้ความตกลงนี้ซึ่งอาจรวมถึงการให้การชดเชยในสินค้าอื่นๆ โดยจะต้องคงไว้ซึ่งระดับข้อลดหย่อนต่างตอบแทนและผลประโยชน์ร่วมไม่น้อยกว่าระดับที่กำหนดไว้ในความตกลงฯ ก่อนการเจรจา	- กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	- กระทรวงการคลัง - หน่วยงานที่เกี่ยวข้องแล้วแต่กรณี
5	(ตามข้อ 20 มาตรการปกป้อง)		

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
	<ul style="list-style-type: none"> - จัดให้มีการไต่สวนโดยเจ้าหน้าที่ผู้มีอำนาจตามบทบัญญัติในข้อ 3 และ 4.2 ของความตกลงว่าด้วยการปกป้อง ก่อนใช้มาตรการปกป้อง โดยการไต่สวนต้องเสร็จสิ้นภายใน 1 ปีหลังจากวันที่เริ่มต้น - ให้โอกาสประเทศภาคีที่ได้รับผลกระทบในการหารือเพื่อทบทวนข้อมูลที่ได้จากการไต่สวน รวมถึงการหารือเพื่อให้ได้ข้อตกลงเกี่ยวกับการให้การชดเชย 	<ul style="list-style-type: none"> - กรมการค้าต่างประเทศ 	กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ
6	<p>(ตามข้อ 22 พิธีการศุลกากร)</p> <ul style="list-style-type: none"> - พยายามใช้พิธีการศุลกากรที่สามารถคาดการณ์ได้ สม่่าเสมอและโปร่งใส และให้ข้อมูลแก่ผู้มีส่วนได้ส่วนเสียของประเทศภาคีเมื่อมีการร้องขอโดยเป็นไปตามกฎหมาย และกฎระเบียบภายในประเทศ รวมทั้งข้อมูลที่มีอยู่ - พยายามทำพิธีการศุลกากรให้ง่ายและปรับขั้นตอนให้สอดคล้องกับมาตรฐานสากลเท่าที่สามารถทำได้ เพื่อให้การตรวจปล่อยสินค้าระหว่างประเทศภาคีเป็นไปด้วยความรวดเร็ว 	<ul style="list-style-type: none"> - กรมศุลกากร 	
บทที่ 3 : กฎว่าด้วยถิ่นกำเนิดสินค้า			
1	<p>(ตามข้อ 36 ระเบียบปฏิบัติเกี่ยวกับหนังสือรับรองถิ่นกำเนิดสินค้า)</p> <ul style="list-style-type: none"> - ให้ใช้ ระเบียบปฏิบัติเกี่ยวกับหนังสือรับรองถิ่นกำเนิดสินค้าตามที่กำหนดในภาคผนวก 4 ของบทนี้ สำหรับขั้นตอนและพิธีการที่เกี่ยวข้องกับหนังสือรับรองถิ่นกำเนิดสินค้าและอื่นๆที่เกี่ยวข้อง 	<ul style="list-style-type: none"> - กรมการค้าต่างประเทศ - กรมศุลกากร 	<ul style="list-style-type: none"> - หน่วยงานอื่นๆ ที่เกี่ยวข้อง
2	<p>(ตามข้อ 37 คณะอนุกรรมการว่าด้วยกฎว่าด้วยถิ่นกำเนิดสินค้า)</p> <ul style="list-style-type: none"> - จัดตั้งคณะอนุกรรมการร่วมว่าด้วยกฎว่าด้วยถิ่นกำเนิดสินค้าเพื่อดำเนินการทบทวนและให้ข้อเสนอแนะเกี่ยวกับบทนี้และภาคผนวก 2 3 4 ของบทนี้ รวมทั้งเอกสารแนบของภาคผนวก 	<ul style="list-style-type: none"> - กรมศุลกากร - กรมการค้าต่างประเทศ 	<ul style="list-style-type: none"> - หน่วยงานอื่นๆ ที่เกี่ยวข้อง

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
บทที่ 4 : มาตรการสุขอนามัยและสุขอนามัยพืช			
1	(ตามข้อ 40 คณะอนุกรรมการว่าด้วยมาตรการสุขอนามัยและสุขอนามัยพืช) - จัดตั้งคณะอนุกรรมการว่าด้วยมาตรการสุขอนามัยและสุขอนามัยพืช โดยมีประธานร่วมจากภาครัฐของญี่ปุ่นและภาครัฐของประเทศอาเซียนประเทศหนึ่งที่เป็นภาคี โดยคณะอนุกรรมการมีอำนาจหน้าที่ในการแลกเปลี่ยนข้อมูล อำนวยความสะดวกความร่วมมือต่างๆ และหารือเกี่ยวกับมาตรการ SPS ตลอดจนทบทวนการดำเนินการตามความตกลงฯ พร้อมทั้งรายงานผลให้กับคณะกรรมการร่วมฯ	- มกอช.	
2	(ตามข้อ 41 หน่วยงานประสานงาน) - กำหนดหน่วยงานในการตอบคำถามให้กับประเทศภาคีอื่นเกี่ยวกับมาตรการด้านสุขอนามัยฯ	- มกอช.	
บทที่ 5 : มาตรฐาน กฎระเบียบทางเทคนิคและกระบวนการตรวจสอบและรับรอง			
1	(ตามข้อ 46 ความร่วมมือ) - ร่วมมือกับประเทศภาคีในด้านมาตรฐาน กฎระเบียบทางเทคนิคและกระบวนการตรวจสอบและรับรองเพื่อไม่ให้เกิดอุปสรรคทางการค้าระหว่างประเทศภาคีโดยไม่จำเป็น ซึ่งอาจดำเนินการความร่วมมือในรูปแบบต่างๆ เช่น การจัดให้มีการศึกษาร่วมกัน การจัดสัมมนา เป็นต้น	สมอ.	
2	(ตามข้อ 47 หน่วยงานประสานงาน) - กำหนดหน่วยงานประสานงานเพื่อรับผิดชอบในการประสานงานการดำเนินการของบทนี้ โดยแจ้งชื่อหน่วยงานประสานงานและข้อมูลที่จำเป็นในการติดต่อเจ้าหน้าที่ของหน่วยงานประสานงานนั้น รวมถึงแจ้งให้ประเทศภาคีอื่นทราบทันทีในกรณีที่มีการเปลี่ยนแปลงหน่วยงานประสานงานหรือข้อมูลของเจ้าหน้าที่ผู้ประสานงาน	สมอ.	

21 เม.ย. 51

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
3	(ตามข้อ 48 คณะอนุกรรมการว่าด้วยมาตรฐาน กฎระเบียบทางเทคนิคและกระบวนการตรวจสอบและรับรอง) - จัดให้มีคณะอนุกรรมการว่าด้วยมาตรฐาน กฎระเบียบทางเทคนิคและกระบวนการตรวจสอบและรับรองโดยมีประธานร่วมจากภาครัฐของญี่ปุ่นและภาครัฐของประเทศอาเซียนประเทศหนึ่งที่เป็นภาคี โดยหน้าที่หลักของคณะอนุกรรมการได้แก่ การดำเนินงานความร่วมมือ ทาหรือ และจัดทำ work program ตามบทนี้ พร้อมทั้งอำนวยความสะดวกในการหารือทางเทคนิค	สมอ.	
บทที่ 6 : การค้าบริการ			
1	(ตามข้อ 50 การค้าบริการ) - จัดตั้งคณะอนุกรรมการว่าด้วยการค้าบริการภายใน 1 ปีหลังจากความตกลงฯ มีผลใช้บังคับเพื่อเจรจาเรื่องการการค้าบริการต่อไป	กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
บทที่ 7 : การลงทุน			
1	(ตามข้อ 51 การลงทุน) - สร้างและคงไว้ซึ่งสภาวะที่เอื้ออำนวยและโปร่งใสสำหรับการลงทุนของนักลงทุนจากประเทศภาคีอื่น ในประเทศของตน พร้อมทั้งจัดตั้งคณะอนุกรรมการว่าด้วยการลงทุนภายใน 1 ปีหลังจากวันที่ความตกลงฯ มีผลใช้บังคับเพื่อเจรจาเกี่ยวกับเรื่องการลงทุนต่อไป	- กรมเศรษฐกิจระหว่างประเทศ - กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	- หน่วยงานอื่นๆ แล้วแต่กรณี - สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุน
บทที่ 8 : ความร่วมมือทางเศรษฐกิจ			

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
1	<p>(ตามข้อ 52 หลักพื้นฐาน)</p> <ul style="list-style-type: none"> - ส่งเสริมความร่วมมือภายใต้ความตกลงนี้ตามทรัพยากรที่มี กฎหมายและระเบียบภายในประเทศ รวมทั้งส่งเสริมการพัฒนาในระดับภูมิภาคและอนุภูมิภาคผ่านทางกิจกรรมความร่วมมือที่ตกลงกันระหว่างประเทศภาคี 	<p>เจ้าภาพหลัก</p> <p>ทุกหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง</p>	<p>หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง</p>
2	<p>(ตามข้อ 53 สาขาของความร่วมมือ)</p> <ul style="list-style-type: none"> - สำรวจความเป็นไปได้และร่วมกิจกรรมความร่วมมือทางเศรษฐกิจในสาขาดังต่อไปนี้ <ol style="list-style-type: none"> 1. ขั้นตอนที่เกี่ยวข้องทางการค้า 2. สภาพแวดล้อมทางธุรกิจ 3. ทรัพย์สินทางปัญญา 4. พลังงาน 5. เทคโนโลยีสารสนเทศและการสื่อสาร 6. การพัฒนาทรัพยากรมนุษย์ 7. วิสาหกิจขนาดย่อมและขนาดกลาง 8. การท่องเที่ยว 9. การคมนาคมและโลจิสติกส์ 10. เกษตร ประมงและป่าไม้ 11. สิ่งแวดล้อม 12. นโยบายการแข่งขัน 	<p>เจ้าภาพหลัก</p> <p>ทุกหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง</p>	<p>หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง</p>

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
	13. และสาขาอื่น ๆ ที่ประเทศภาคีเห็นชอบร่วมกัน		
3	(ตามข้อ 54 คณะอนุกรรมการว่าด้วยความร่วมมือทางเศรษฐกิจ) - จัดตั้งคณะอนุกรรมการว่าด้วยความร่วมมือทางเศรษฐกิจ ณ วันที่ความตกลงฯ มีผลใช้บังคับโดยมีผู้แทนของภาครัฐของญี่ปุ่นและผู้แทนของภาครัฐของหนึ่งในประเทศสมาชิกอาเซียนเป็นประธานร่วมกัน เพื่อจัดทำและปรับปรุง work program ตามสาขาความร่วมมือข้างต้น พร้อมทั้ง ทบทวนและติดตามการดำเนินงาน รวมถึงรายงานผลการหารือให้คณะกรรมการร่วมทราบ	กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	- หน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง
บทที่ 9 : การระงับข้อพิพาท			
1	(ตามข้อ 61 ผู้ประสานงาน) - อาจแต่งตั้งผู้ประสานงานเฉพาะเพื่อรับผิดชอบเกี่ยวกับการติดต่อสื่อสารใดๆ ที่เกี่ยวข้องกับข้อบทร้อง การระงับข้อพิพาท หรือหากไม่มีการแต่งตั้งผู้ประสานงานเฉพาะดังกล่าวให้ผู้ประสานงานใน Article 12 ทำหน้าหน้าที่ดังกล่าวแทน	กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	หน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง
2	(ตามข้อ 62 การปรึกษาหารือ) - ตอบคำร้องขอปรึกษาหารือของประเทศภาคีอื่นภายใน 10 วันหลังจากวันที่รับคำร้องขอปรึกษาหารือเป็นลายลักษณ์อักษร และต้องเข้าสู่การปรึกษาหารือภายใน 30 วันหลังจากวันที่ได้รับคำร้องขอ ทั้งนี้ ในกรณีเร่งด่วนให้ร่วมปรึกษาหารือภายใน 10 วันหลังจากวันที่ได้รับคำร้องขอ	กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	หน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง
3	(ตามข้อ 64 การจัดตั้งคณะอนุญาโตตุลาการ) - ประเทศภาคีที่ร้องขอให้มีการปรึกษาหารืออาจมีคำร้องขอเป็นลายลักษณ์อักษรต่อประเทศที่ได้รับคำร้องให้จัดตั้งคณะอนุญาโตตุลาการในกรณี 1) ประเทศที่ได้รับคำร้องไม่ตอบคำร้องขอปรึกษาหารือภายใน 10 วันหรือไม่จัดให้มีการหารือภายใน 30 วันหลังจากวันที่ได้รับคำร้องขอ	กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	หน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
	หรือ 2) ไม่สามารถระงับข้อพิพาทได้ภายใน 60 วันหลังจากวันที่ได้รับคำร้องขอปรึกษาหารือหรือภายใน 20 วันในกรณีเร่งด่วน		
4	(ตามข้อ 65 องค์ประกอบของคณะอนุญาโตตุลาการ) - คณะอนุญาโตตุลาการประกอบด้วย 3 คน 1) ภาคีที่ร้องเรียนและภาคีที่ถูกร้องเรียนต้องแต่งตั้งอนุญาโตตุลาการฝ่ายละ 1 คนซึ่งอาจเป็นคนชาติตนภายใน 30 วันนับแต่วันที่ได้รับคำร้องขอจัดตั้งคณะอนุญาโตตุลาการ และเสนอชื่อผู้เข้ารับการคัดเลือกเป็นประธานคณะอนุญาโตตุลาการไม่เกิน 3 ชื่อ 2) ทั้งสองฝ่ายต้องตกลงกันตั้งอนุญาโตตุลาการคนที่ 3 ภายใน 45 วันนับแต่วันที่ได้รับคำร้องขอจัดตั้งคณะอนุญาโตตุลาการ	กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	หน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง
5.	(ตามข้อ 71 การปฏิบัติตามคำชี้ขาด) - ภาคีที่ถูกร้องต้องแจ้งระยะเวลาสำหรับการปฏิบัติตามคำชี้ขาดภายใน 20 วันนับแต่มีคำชี้ขาด หากภาคีผู้ถูกร้องไม่สามารถปฏิบัติตามคำชี้ขาดภายในกำหนด ภาคีที่ร้องเรียนอาจเสนอเรื่องต่อคณะอนุญาโตตุลาการยืนยันว่าภาคีผู้ถูกร้องไม่สามารถปฏิบัติตามคำชี้ขาดและขอให้กำหนดระดับในการระงับสิทธิประโยชน์กับภาคีที่ถูกร้องเรียน	- กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	หน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง
6.	(ตามข้อ 72 การชดเชยและการระงับสิทธิประโยชน์) - กรณีภาคีที่ถูกร้องไม่ปฏิบัติตามคำชี้ขาดภายในระยะเวลาที่เหมาะสม ภาคีที่ร้องเรียนอาจขอมีการตกลงชดเชย หากไม่สามารถตกลงกันได้ภาคีที่ร้องเรียนอาจระงับสิทธิประโยชน์ที่ให้กับภาคีที่ถูกร้องเรียนเป็นการชั่วคราว	- กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	หน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง
บทที่ 10 : บทบัญญัติสุดท้าย			
1	(ตามข้อ 75 การทบทวน)	- กรมเจรจา	ทุกหน่วยงาน

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
	- ทำการทบทวนการดำเนินการตามความตกลงในปีที่ 5 (ตามปีปฏิทิน) นับตั้งแต่ปีที่ความตกลงฯ มีผลใช้บังคับและทุก ๆ 5 ปีหลังจากนั้นหรือนอกจากประเทศคู่ภาคีจะตกลงเป็นอย่างอื่น	การค้าระหว่างประเทศ	
2	(ตามข้อ 77 การแก้ไขความตกลงฯ) - การแก้ไขความตกลงฯ ทำได้เมื่อมีการเห็นชอบร่วมกันระหว่างประเทศภาคี โดยแต่ละประเทศภาคีต้องแจ้งแก่ภาคีอื่นเป็นลายลักษณ์อักษรว่าได้ดำเนินการกระบวนการทางกฎหมายที่จำเป็น เพื่อให้การแก้ไขความตกลงฯ นั้นมีผลใช้บังคับแล้ว โดยข้อแก้ไขนั้นจะมีผลใช้บังคับวันแรกของเดือนที่ 2 หลังจากรัฐบาลของประเทศคู่คู่ปุ่นและอาเซียนอย่างน้อย 1 ประเทศได้แจ้งว่าการดำเนินการดังกล่าวได้เสร็จสิ้นแล้ว - การแก้ไขตารางลดภาษีของประเทศภาคี กฎเฉพาะผลิตภัณฑ์ แผนการดำเนินงาน และข้อกำหนดเรื่องข้อมูลขั้นต่ำสำหรับหนังสือรับรองถิ่นกำเนิดสินค้าอาจทำได้โดยการแลกเปลี่ยนหนังสือทางการทูตระหว่างรัฐบาลของคู่ภาคี	- กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	ทุกหน่วยงาน
3	(ตามข้อ 79 การมีผลใช้บังคับ) - แจ้งแก่ภาคีอื่นเป็นลายลักษณ์อักษรว่าได้ดำเนินการกระบวนการทางกฎหมายที่จำเป็นเสร็จสิ้นแล้ว เพื่อให้ความตกลงฯ มีผลใช้บังคับ โดยความตกลงฯ จะมีผลใช้บังคับวันแรกของเดือนที่ 2 หลังจากรัฐบาลของประเทศคู่คู่ปุ่นและอาเซียนอย่างน้อย 1 ประเทศได้แจ้งว่าการดำเนินการดังกล่าวเสร็จสิ้นแล้ว	- กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ	- หน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง
ภาคผนวก 5 แผนงานสำหรับความร่วมมือทางเศรษฐกิจ			
1	ส่วนที่ 1 ทรัพย์สินทางปัญญา - ให้ความร่วมมือในสาขาของทรัพย์สินทางปัญญาตามทรัพย์สินทางปัญญา กฎหมายและกฎระเบียบที่มี	- กรมทรัพย์สินทางปัญญา	- หน่วยงานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง

หมายเหตุ: เอกสารฉบับนี้สรุปเฉพาะพันธกรณีหลักๆ ที่ต้องปฏิบัติเพื่อเป็นข้อมูลเบื้องต้น สำหรับการอ้างอิงในรายละเอียดโปรดดูด้วยบทความตกลง

ข้อ	สรุปพันธกรณีที่สำคัญ	เจ้าภาพหลัก	หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
	<ul style="list-style-type: none"> - พยายามส่งเสริมการสร้างสรรค้ทรัพย์สินทางปัญญาเพื่อการพาณิชย์ แลกเปลี่ยนข้อมูลเพื่อให้กระบวนการเกี่ยวกับทรัพย์สินทางปัญญามีความโปร่งใสและเรียบง่าย แลกเปลี่ยนข้อมูลเพื่อส่งเสริมการปกป้องและให้การบังคับใช้ของ IP มีประสิทธิภาพ - จัดตั้งคณะกรรมการพิเศษว่าด้วยทรัพย์สินทางปัญญาโดยคณะกรรมการว่าด้วยความร่วมมือทางเศรษฐกิจ โดยคณะกรรมการพิเศษฯ มีหน้าที่ในการทบทวนและติดตามการปฏิบัติงานภายใต้ส่วนนี้ หรือในประเด็นที่เกี่ยวกับทรัพย์สินทางปัญญา หรือเพื่อหาแนวทางการร่วมมือในส่วนนี้ และรายงานผลการหารือให้คณะกรรมการว่าด้วยความร่วมมือทางเศรษฐกิจทราบ 		
2	<p>ส่วนที่ 2 เกษตร ประมงและป่าไม้</p> <ul style="list-style-type: none"> - ให้ความร่วมมือในสาขาของเกษตร ประมง และป่าไม้ตามทรัพยากร กฎหมายและกฎระเบียบที่มี โดยความร่วมมือในส่วนนี้ควรรวมถึง การวิจัยและพัฒนา การพัฒนาทรัพยากรบุคคล เครือข่าย ศูนย์ข้อมูลและแลกเปลี่ยน การอำนวยความสะดวกทางการค้า และการจัดการป่าไม้ที่ยั่งยืน - จัดตั้งคณะกรรมการพิเศษว่าด้วยการเกษตร ประมงและป่าไม้ โดยคณะกรรมการว่าด้วยความร่วมมือทางเศรษฐกิจ โดยคณะกรรมการพิเศษฯ มีหน้าที่ในการ 1) แลกเปลี่ยนข้อมูลความเห็นเกี่ยวกับสถานการณ์ในปัจจุบัน มาตรการและประสบการณ์ของแต่ละประเทศภาคี 2) จัดทำข้อเสนอแนะเกี่ยวกับกิจกรรมที่เกี่ยวข้องต่อคณะกรรมการพิเศษว่าด้วยความร่วมมือทางเศรษฐกิจ 3) ติดตาม ทบทวนและหารือกิจกรรมเกี่ยวกับความร่วมมือทางเศรษฐกิจในข้อ 2) 	<ul style="list-style-type: none"> - กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ - กรมป่าไม้ - กรมประมง 	<ul style="list-style-type: none"> - หน่วยงานอื่นๆ ที่เกี่ยวข้อง